

## 277334-2026 - Iomaíocht

**An Ostair – Restaurant and food-serving services – Stadtgemeinde Gmunden - Lakeside-Lounge am Traunsee-Ufer**

**OJ S 79/2026 23/04/2026**

**Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras**

**Seirbhísí - Oibreacha**

### 1. Ceannaitheoir

---

#### 1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Stadtgemeinde Gmunden

R-phost: [gmunden@fwp.at](mailto:gmunden@fwp.at)

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Údarás áitiúil

Is eintiteas conarthach é an ceannaitheoir

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

### 2. Nós imeachta

---

#### 2.1. Nós imeachta

Teideal: Stadtgemeinde Gmunden - Lakeside-Lounge am Traunsee-Ufer

Cur síos: Errichtung und Betrieb einer ganzjährigen Lakeside-Lounge am Traunsee-Ufer

Aitheantóir an nós imeachta: b0231c45-6e9c-4cde-a523-0ac31ffa5d66

Aitheantóir inmheánach: 170590

##### 2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Cineál breise an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 55300000 Restaurant and food-serving services

Aicmiú breise (cpv): 55310000 Restaurant waiter services, 55312000 Unrestricted-clientele restaurant waiter services, 55330000 Cafeteria services, 55400000 Beverage-serving services, 55410000 Bar management services, 45212400 Accommodation and restaurant buildings, 45212420 Construction work for restaurants and similar facilities, 45212421 Restaurant construction work, 55000000 Hotel, restaurant and retail trade services, 45212423 Cafeteria construction work

##### 2.1.4. Eolas ginearálta

**Bunús dlí:**

Treoir 2014/23/AE

##### 2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

### 5. Luchtóg

---

#### 5.1. Luchtóg: LOT-5313

Teideal: Stadtgemeinde Gmunden - Lakeside-Lounge am Traunsee-Ufer

Cur síos: Errichtung und Betrieb einer ganzjährigen Lakeside-Lounge am Traunsee-Ufer

Aitheantóir inmheánach: 170590

#### 5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 55300000 Restaurant and food-serving services

Aicmiú breise (cpv): 55000000 Hotel, restaurant and retail trade services, 55310000

Restaurant waiter services, 55312000 Unrestricted-clientele restaurant waiter services,

55330000 Cafeteria services, 55400000 Beverage-serving services, 55410000 Bar

management services, 45212400 Accommodation and restaurant buildings, 45212420

Construction work for restaurants and similar facilities, 45212421 Restaurant construction work

, 45212423 Cafeteria construction work

#### 5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Traunviertel (AT315)

Tír: An Ostair

#### 5.1.3. Fad measta

Dáta tosaithe: 01/11/2027

Fad ama: 600 Míonna

#### 5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 120

#### 5.1.6. Eolas ginearálta

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá

#### 5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair, Doiciméad Aonair Eorpach maidir le Soláthar (ESPD)

#### 5.1.10. Critéir dhámhachtana

##### Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Cur síos: Gesamtkonzept

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 90

##### Critéar:

Cineál: Praghas

Cur síos: Bewertungsrelevanter Preis

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 10

#### 5.1.11. Doiciméid soláthair

Spríoc-am chun eolas breise a iarraidh: 13/05/2026 14:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://fwp.vergabeportal.at/Detail/243080>

#### 5.1.12. Téarmaí soláthair

##### Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://fwp.vergabeportal.at/Detail/243080>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Spriocdháta chun iarrataí ar rannpháirtíocht a fháil: 03/06/2026 14:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

**Téarmaí an chonartha:**

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Siehe Ausschreibungsunterlagen. Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

**5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú**

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Landesverwaltungsgericht Oberösterreich

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Gemäß den entsprechenden gesetzlichen Vorgaben

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Stadtgemeinde Gmunden

## 8. Eagraíochtaí

---

**8.1. ORG-2576**

Ainm oifigiúil: Stadtgemeinde Gmunden

Uimhir chlárúcháin: 9110007819565

Seoladh poist: Rathausplatz 1

Baile: Gmunden

Cód poist: 4810

Foroinn tíre (NUTS): Traunviertel (AT315)

Tír: An Ostair

Pointe teagmhála: Fellner Wratzfeld & Partner Rechtsanwälte GmbH, RA Dr. Michael Hecht und RA Mag. Armin Gamsjäger

R-phost: [gmunden@fwp.at](mailto:gmunden@fwp.at)

Teil.: +43 153770317

Seoladh idirlín: <https://www.gmunden.at>

**Róil na heagraíochta seo:**

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

**8.1. ORG-7278**

Ainm oifigiúil: Landesverwaltungsgericht Oberösterreich

Uimhir chlárúcháin: 9110019788194

Seoladh poist: Volksgartenstraße 14

Baile: Linz

Cód poist: 4021

Foroinn tíre (NUTS): Linz-Wels (AT312)

Tír: An Ostair

R-phost: [post@lvwg-ooe.gv.at](mailto:post@lvwg-ooe.gv.at)

Teil.: +43 732707518004

Seoladh idirlín: <https://www.lvwg-ooe.gv.at/>

**Róil na heagraíochta seo:**

Eagraíocht athbhreithniúcháin

## Eolas faoin bhfógra

---

Aitheantóir/leagan an fhógra: 719619aa-06dd-4839-a027-7433e2cf23cb - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le Conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 19

Dáta seolta an fhógra: 21/04/2026 15:40:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 277334-2026

Uimhir eagráin IO S: 79/2026

Dáta foilsithe: 23/04/2026